



ПОЛИСИНТЕТИ́ЗМ

Авторы: А. А. Кибрик

ПОЛИСИНТЕТИ́ЗМ (от *поли...* и *синте́тизм*), высокая степень синтетизма, выражение большого числа различных значений посредством *аффиксов*. П. – не абсолютная, а относит. характеристика, один из полюсов на шкале морфологич. сложности языков. Исторически понятие «П.» возникло на фоне знания об умеренно синтетич. *индоевропейских языках*. При П. аффиксами выражаются типы значений, которые при умеренном *синте́тизме* и *аналитизме* выражены в именных группах, *служебными словами* или даже полнозначными словами, а также *порядком слов*. При П. морфологич. сложность проявляется гл. обр. в многоморфемных глагольных формах, которым в умеренно *синтетических языках* и *аналитических языках* могут соответствовать расчленённые предложения. Ср. полисинтетич. глагольную форму qavangsaartua из яз. центральный юпик (относится к *эскимосским языкам*), включающую следующие морфемы: корень qavaг- ‘спать’; суффиксы -пге- ‘начинать’, -сааг- ‘стараться’, -tu- (значение индикатива), -а (значение 1-го лица ед. ч.) (пример М. Митун, США). Эта глагольная форма одновременно представляет собой предложение и переводится на рус. яз. (умеренно синтетический) предложением из трёх слов – «Я стараюсь уснуть», а на англ. яз. (аналитический) – предложением из пяти слов – I am trying to sleep.

Частое, но наиболее характерное проявление П. – маркирование в составе глагола *семантических ролей* и других характеристик *актантов*, а иногда и *сирконстантов*. Ср. абх. глагольную форму и-лы-з-и-ц-сы-р-гыл-о-ит (его-её-для-ним-с-я-каузатив-стоять-наст. время-финитность) ‘Я строю (букв. – ставлю) его (напр., дом) для неё вместе с ним’. В этой форме спец. морфемами (и-, лы-, и- и сы-) осуществляется референция к участникам ситуации и маркируются характеристики этих участников: семантич. роль, лицо, род, число. Такие морфемы часто именуются связанными местоимениями, а также «местоименными аргументами» (Э. Джелинек, США). Ср. рус. предложение, в котором представлено 4 отд. (свободных) местоименных формы. Кодирование участников ситуации в составе глагольного предиката обозначено в работах Дж. Николс (США) как «вершинное маркирование», при котором, в противоположность зависимостному маркированию, наличие и характер синтаксич. отношения между словами маркируются в гл. элементе (вершине). Морфологич. сложность и вершинное маркирование коррелируют между собой и имеют ряд типологич. импликаций, включая базовый порядок слов, структуру относительных конструкций и др. Другие характерные аспекты П. – стирание границы между словоизменением и словообразованием и отсутствие чётко выделенных глагольных парадигм.

Термин «П.» впервые (в 1819) употребил П. С. Дюпонсо (Франция, США) применительно *к индейским языкам* Сев. Америки. На материале североамериканских языков это явление изучалось также В. фон *Гумбольдтом*, Ф. *Боасом* и многими другими (см. *Полисинтетические языки*).

Идентификация «П.» в языках мира принципиально зависит от теоретич. представлений о границах слова и о противопоставлении между служебным словом и аффиксом. Явление П. не следует отождествлять с *инкорпорацией* именных корней в глагол, выделяемой на основании независимого типологич. параметра и встречающейся в языках как вместе с П., так и отдельно от него.

Литература

Лит.: Duponceau P. S. Report of the corresponding secretary to the committee, of his progress in the investigation committed to him of the general character and forms of the languages of the American Indians // Transactions of the Historical and Literary Committee of the American Philosophical Society. 1819. № 1; Кумахов М. А. О структуре предложения в языках полисинтетического типа // Универсалии и типологические исследования. Мещаниновские чтения. М., 1974; Jelinek E. Empty categories, case, and configurationality // Natural Language and Linguistic Theory. 1984. № 2; Nichols J. Head-marking and dependent-marking grammar // Language. 1986. № 62; Kibrik A. A. Reference in discourse. Oxf., 2011.